PRIMARIA_C1_N1_31_ET2

扩展 T2 · 语文园地六

Kuòzhǎn T2 · Yǔwén yuándì liù

Expansión T2 · Rincón de lengua 6

Expansion T2 · Language Garden 6

口语交际 *Kǒuyǔ jiāojì* Expresión oral Speaking and Listening

用多大的声音 *Yòng duō dà de shēngyīn*

¿Con qué volumen hablar? · How Loud Should I Speak?

Shénme shíhou yào dàshēng shuōhuà
什么时候要大声说话?

¿Cuándo hay que hablar alto?
When should we speak loudly?

Shénme shíhou yào xiǎoshēng shuōhuà
什么时候要小声说话?

¿Cuándo hay que hablar bajito?
When should we speak quietly?

Kuài lái shì yi shì ba
快来试一试吧!

¡Vamos a probarlo!
Let's try it!

Qǐngwèn zhèlǐ yǒurén ma
请问，这里有人吗?

Perdona, ¿está ocupado este sitio?
Excuse me, is anyone sitting here?

Lǎoshī wǒ zài jiàoshì lǐ jiǎn dào yí kuài xiàngpí
老师，我在教室里捡到一块橡皮。

Profe, he encontrado una goma en el aula.
Teacher, I found a rubber in the classroom.

Wǒ gěi dàjiā jiǎng yí gè gùshì……
我给大家讲一个故事……

Os voy a contar un cuento…
I'll tell everyone a story…

Yǒushíhòu yào dàshēng shuōhuà Yǒushíhòu yào xiǎoshēng shuōhuà
有时候要大声说话。有时候要小声说话。

A veces hay que hablar alto y a veces, bajito.
Sometimes we should speak loudly, and sometimes quietly.

语文园地六 *Yǔwén yuándì liù* Rincón de lengua 6 Language Garden 6

Lián yi lián xīng míng yè zhī sè bǎ chén de
连一连：星、明、叶、只、色、把、尘、地

Une: 星, 明, 叶, 只, 色, 把, 尘, 地
Match: 星, 明, 叶, 只, 色, 把, 尘, 地

Zhèxiē zì kěyǐ fēnchéng shàngxià liǎng bùfèn Huā
这些字可以分成上下两部分。（花）

Estos caracteres se dividen en parte de arriba y parte de abajo (花).
These characters split into top and bottom parts (花).

Zhèxiē zì kěyǐ fēnchéng zuǒyòuliǎng bùfèn Qīng
这些字可以分成左右两部分。（清）

Estos caracteres se dividen en parte izquierda y parte derecha (清).
These characters split into left and right parts (清).

Xīngxing
星星

estrellas
stars

Míngtiān
明天

mañana
tomorrow

Shùyè
树叶

hojas
leaves

Yì zhī
一只

uno (animal)
one (animal)

Yánsè
颜色

color
colour

Yì bǎ
一把

un (con mango)
one (with a handle)

Chéntǔ
尘土

polvo
dust

Tǔdì
土地

tierra
land

Qiánhòu
前后

delante y detrás
front and back

Zuǒyòu
左右

izquierda y derecha
left and right

Dōngxi
东西

este y oeste
east and west

Nánběi
南北

sur y norte
south and north

字词句运用 *Zì cí jù yùnyòng* Uso de caracteres, palabras y frases

Using characters, words and sentences

读一读，背一背：前后左右，东西南北 *Dú yi dú, bèi yi bèi: qián hòu zuǒ yòu, dōng xī nán běi*

Lee y memoriza · Read and learn by heart

Zǎochén qǐlái miànxiàng tàiyáng
早晨起来，面向太阳。

Al levantarme por la mañana, miro hacia el sol.
When I get up in the morning, I face the sun.

Qiánmiàn shì dōng hòumiàn shì xī
前面是东，后面是西。

Delante está el este; detrás, el oeste.
In front is east; behind is west.

Zuǒmiàn shì běi yòumiàn shì nán
左面是北，右面是南。

A la izquierda está el norte; a la derecha, el sur.
On the left is north; on the right is south.

Zhǎnshìtái wǒ zài lùshàng rènshí le zhèxiē zì nǐ ne
展示台：我在路上认识了这些字，你呢？

Exposición: estos caracteres los he aprendido por la calle, ¿y tú?
Display: I learnt these characters on the street – what about you?

📚 日积月累 *Rì jī yuè lěi* Acumulación diaria Daily accumulation

古朗月行（节选） *Gǔ lǎng yuè xíng (jiéxuǎn)*

Canción de la luna brillante (fragmento) · Song of the Bright Moon (excerpt)

Táng Lǐ Bái
[唐] 李白

[Dinastía Tang] Li Bai
[Tang Dynasty] Li Bai

Xiǎo shí bù shí yuè
小时不识月，

De pequeño no conocía la luna,
As a child I didn't know the moon,

Hū zuò bái yù pán
呼作白玉盘。

y la llamaba «plato de jade blanco».
and called it a white jade plate.

Yòu yí yáo tái jìng
又疑瑶台镜，

También creía que era el espejo del palacio celestial,
I also thought it was the mirror of the jade terrace,

Fēi zài qīng yún duān
飞在青云端。

volando por encima de las nubes azules.
flying above the blue clouds.

📗 和大人一起读 *Hé dàrén yìqǐ dú* Leer con los mayores Reading with Grown-ups

谁会飞 *Shéi huì fēi*

¿Quién sabe volar? · Who Can Fly?

Shuí huì fēi　Niǎo huì fēi　Niǎo'ér zěnyàng fēi　Shānshān chìbǎng qù yòu huí
谁会飞？鸟会飞。鸟儿怎样飞？扇扇翅膀去又回。

¿Quién sabe volar? El pájaro. ¿Cómo vuela? Bate las alas, se va y vuelve.
Who can fly? Birds can fly. How do birds fly? They flap their wings, go off and come back.

Shuí huì pǎo　Mǎ huì pǎo　Mǎ'ér zěnyàng pǎo　Sìjiǎo téngkōng yǎngtiān jiào
谁会跑？马会跑。马儿怎样跑？四脚腾空仰天叫。

¿Quién sabe correr? El caballo. ¿Cómo corre? Con las cuatro patas en el aire, relinchando al cielo.
Who can run? Horses can run. How do horses run? All four hooves in the air, neighing at the sky.

Shuí huìyóu　Yúhuìyóu　Yú'ér zěnyàng yóu　Yáoyáo wěiba bǎibǎi tóu
谁会游？鱼会游。鱼儿怎样游？摇摇尾巴摆摆头。

¿Quién sabe nadar? El pez. ¿Cómo nada? Moviendo la cola y meneando la cabeza.
Who can swim? Fish can swim. How do fish swim? They wag their tails and shake their heads.

✍️ 汉字 *Hànzì* Caracteres Characters

花 清

1 花 huā
flor
flower
HSK 1

荷花	héhuā	flor de loto *lotus flower*	HSK 7-9
红花	hónghuā	flor roja *red flower*	HSK 7-9
鲜花	xiānhuā	flores frescas *fresh flowers*	HSK 7-9

Chítáng lǐ de héhuā kāi le
池塘里的荷花开了。

Han florecido los lotos del estanque.
The lotus flowers in the pond are in bloom.

2 清 qīng
claro, limpio
clear
HSK 3

清楚	qīngchǔ	claro *clear*	HSK 7-9
清新	qīngxīn	fresco *fresh*	HSK 7-9
水清见底	shuǐqīngjiàndǐ	agua tan clara que se ve el fondo *crystal-clear water*	HSK 7-9

Xiǎohé de shuǐ qīngqīngde　néng kànjiàn xiǎoyú
小河的水清清的，能看见小鱼。

El agua del riachuelo es tan clara que se ven los pececillos.
The stream is so clear you can see the little fish.